



Communal Bible Study in Commemoration of  
**THE EMANUEL 9 MASSACRE**  
Thursday, June 17 at 7:00 PM



Metropolitan Washington, D.C. Synod  
**Evangelical Lutheran Church in America**  
God's Work. Our Hands.

**Bienvenidos a este Encuentro de Lamentos y Estudio Bíblico  
Facilitado por el Equipo de Equidad Racial del Sínodo de  
Metro D.C.**

## Letanías y lamentos confesionales en conmemoración de los nueve muertos en la iglesia Madre Emanuel AME

Estaban haciendo  
a lo que estamos llamados  
mientras se dedicaban al estudio de la Biblia.

Era miércoles por la noche  
entró un extraño,  
y estas personas le dieron la bienvenida y oraron juntas:  
la Rev. Sharonda Coleman-Singleton, Cynthia Marie Graham Hurd, Susie Jackson, Ethel Lee Lance, el reverendo DePayne Middleton-Doctor, Tywanza Kibwe Diop Sanders, el reverendo Daniel Lee Simmons, el reverendo Myra Singleton Quarles Thompson, y el honorable senador estatal y pastor de la iglesia, el reverendo Clementa C . Pinckney.

Este extraño quería iniciar una "guerra racial"  
dijo, después de dispararles y matarlos,  
negándoles la misma humanidad que él reclamaba para sí mismo,  
reclamando derechos y privilegios asociados con la "blancura".

Ahora estamos afligidos, una vez más doloridos,  
ardiendo y angustiados, lamentando el horror del mal desatado.

Y entonces gritamos

**Ten piedad, oh Dios, ten piedad de nosotros.**

Nos ha llegado el dolor y la angustia.

La muerte y el duelo nos han visitado.

Nos sentimos lejos de ti, oh Dios, y distantes unos de otros. Y entonces gritamos

**Ten piedad, oh Dios, ten piedad de nosotros.**

El mal nos acecha en nuestra tierra.

Reconocemos que nuestra nación está socializada de maneras que promueven y normalizan la colonialización.

Gritamos contra los horrores y las agonías del racismo. Y entonces gritamos

**Ten piedad, oh Dios, ten piedad de nosotros.**

Los privilegiados de nuestra nación se han beneficiado de prácticas que deshumanizan a los pueblos indígenas. Hemos reclamado como “descubrimiento”

tierras que no eran nuestras. Estas tierras han sido robadas y las personas, que fueron los ocupantes originales de estas tierras, asesinadas. Y entonces gritamos **Ten piedad, oh Dios, ten piedad de nosotros.**

De muchas maneras, oh Dios, negamos tu presencia.  
Generaciones actuales,  
los niños cuyos antepasados fueron secuestrados y vendidos como esclavos,  
los obligados a trabajar no por cuenta propia,  
aun sufren y luchan por vivir en libertad  
mientras los hijos de los colonizadores,  
viven del "privilegio blanco",  
negando la plenitud de tu presencia en todas las personas. Y entonces gritamos **Ten piedad, oh Dios, ten piedad de nosotros.**

Los asaltos nacidos de la codicia y el asesinato continúan apuntando  
El privilegio blanco que está institucionalizado en nuestra iglesia y nación,  
impidiéndonos reconocer  
los males gemelos del racismo y el nacionalismo  
aún perpetuado entre nosotros. Y entonces gritamos **Ten piedad, oh Dios, ten piedad de nosotros.**

Abre nuestros ojos, oh Dios, abre nuestros corazones.  
Abre nuestros oídos, oh Dios, abre nuestra mente.  
Ayúdanos a contemplarnos unos a otros como tú nos miras.  
Ayúdanos a estar más arraigados  
en las prácticas del evangelio, de modo que, cuando oramos,  
la forma en que vivimos hará realidad el sueño de su amada comunidad  
dentro y entre nosotros. Y entonces gritamos **Ten piedad, oh Dios, ten piedad de nosotros.**

Con la ayuda de tu misericordia y gracia,  
guíanos a pensar, creer y cambiar.  
Que el poder transformador de tu evangelio  
por la obra del Espíritu Santo  
estar presente en nosotros, en nuestras iglesias,  
en nuestra nación y en todas las naciones de la tierra.  
Que así sea. Y todos decimos: "Amén".  
**Amén.**

## Escritura - Marcos 4: 1-17

*El enfoque del Estudio Bíblico en Mother Emanuel AME el 17 de junio de 2015 fue Marcos 4:16.*

### La parábola del sembrador

4 De nuevo comenzó a enseñar junto al mar. Una multitud tan grande se reunió a su alrededor que se subió a una barca en el mar y se sentó allí, mientras toda la multitud estaba junto al mar en tierra. 2 Comenzó a enseñarles muchas cosas en parábolas, y en su enseñanza les dijo: 3 “¡Escuchen! El sembrador salió a sembrar. 4 Y mientras él sembraba, parte de la semilla cayó en el camino, y vinieron los pájaros y se la comieron. 5 Otra semilla cayó en terreno pedregoso, donde no tenía mucha tierra, y brotó rápidamente, porque no tenía profundidad de suelo. 6 Y cuando salió el sol, se quemó; y como no tenía raíz, se secó. 7 Otra semilla cayó entre espinos, y los espinos crecieron y la ahogaron, y no dio grano. 8 Otra semilla cayó en buena tierra y produjo grano, creciendo y aumentando y dando treinta, sesenta y cien veces”. 9 Y él dijo: “¡Que cualquiera que tenga oídos para oír, escuche!”

### El propósito de las parábolas

10 Cuando estuvo solo, los que lo rodeaban junto con los doce le preguntaron sobre las parábolas. 11 Y les dijo: “A ustedes se les ha dado el secreto [a] del reino de Dios, pero a los de afuera, todo viene en parábolas; 12 para que

"Pueden mirar, pero no percibir,

y puede que escuche, pero no entienda;  
para que no se vuelvan y sean perdonados”.

13 Y les dijo: “¿No entendéis esta parábola? Entonces, ¿cómo entenderás todas las parábolas? 14 El sembrador siembra la palabra. 15 Estos son los que están en el camino donde se siembra la palabra: cuando oyen, Satanás viene inmediatamente y quita la palabra que se siembra en ellos. **16 Y estos son los sembrados en terreno pedregoso: cuando oyen la palabra, inmediatamente la reciben con gozo.** 17 Pero no tienen raíz, y duran sólo un tiempo; luego, cuando surgen problemas o persecución a causa de la palabra, inmediatamente se apartan.

### Grupos de estudio bíblico

*Los grupos están siendo facilitados por miembros del Metro D.C. Equipo Sínodo de Equidad Racial con ayuda adicional de Ministros y Líderes Laicos Liderados de todo el Metro D.C. Sínodo.*

## Preguntas de discusión

1. Dada la información sobre los Nueve de Emanuel, ¿cómo se siente acerca de la escritura sabiendo un poco sobre el contexto del grupo en el que se leyó hace 6 años?
2. Si estas escrituras fueran las últimas palabras que escucharás, ¿qué impacto podrían tener en ti?
3. Marcos 4, versículo 17, dice: "Pero no tienen raíz y duran solo por un tiempo; luego, cuando surgen problemas o persecución a causa de la palabra, inmediatamente se apartan ". ¿Cómo describe esto a Dylan Roof (el tirador) y las formas en que la cultura de la supremacía blanca influye en la formación de la fe, incluida la tuya?
4. Además, ¿qué semillas quieres que crezcan como parte de tu fe?
5. ¿Saber que el tirador creció como luterano afectó esto su visión de lo que significa ser luterano?
6. ¿Cómo abordar el racismo desde una teología más inclusiva?

## Volver a grupo principal

## Oraciones de licitación

*Por favor, coloque oraciones en el chat como una forma de elevar las preocupaciones individuales durante nuestras oraciones de oferta.*

### Por la iglesia

Dios, nuestra verdad, a través de los siglos has hablado por medio de los profetas. Despierta en tu iglesia la pasión por tu palabra revelada en Jesús que, siguiendo el testimonio de los Nueve de Emanuel, tu iglesia estudie las Escrituras, muestre hospitalidad, ore sin cesar y encarne la justicia profética en comunidad. Capacita a los líderes de la iglesia y a todos los bautizados para que recuerden las vidas de los Nueve, se arrepientan del racismo y la supremacía blanca, y renueven nuestro compromiso con tu palabra revelada más plenamente en Jesús, nuestro camino, verdad y vida. En tu gran misericordia, **recibe nuestra oración.**

### Por las naciones

Dios poderoso y amoroso, oramos por nuestra nación y la plaga del racismo que amenaza, destruye y mata. Arranca la supremacía blanca dondequiera que se afiance. Libera de su control a aquellos atraídos por sus falsas promesas. Lleva al arrepentimiento a todos los que continúan beneficiándose del prejuicio y el odio, tanto ocultos como revelados. Planta en nuestros corazones y en nuestra nación un espíritu dispuesto y abierto a decir la verdad y sanar. En tu gran misericordia, **recibe nuestra oración.**

### Para aquellos que están oprimidos y victimizados

Emanuel, Dios con nosotros, abrazas con amor a los que te claman. Levanta a todos los que el odio ha derribado (especialmente ...); fortalece a quienes necesitan coraje para hablar y actuar contra la opresión (especialmente...); sostiene a los que están cansados de esfuerzos que no terminan con la injusticia (especialmente...). Consuela a los padres que lloran por sus hijos, a los niños que han sido separados de sus padres y a las familias en crisis de cualquier tipo. Devuelve la esperanza donde se ha perdido, para que todos puedan confiar en tu amor que llega hasta las profundidades del dolor y el sufrimiento. En tu gran misericordia, **recibe nuestra oración.**

### Recordamos a quienes estuvieron esclavizados y recobraron su libertad

Damos las gracias hoy por Juneteenth, que conmemora el fin de la esclavitud del Chattel en Estados Unidos y recordamos el retraso en que los estados de Luisiana y Texas escucharon la noticia de que el Presidente Abraham Lincoln había firmado la Proclamación de Emancipación el 1 de enero de 1863. Reconocemos que las buenas noticias no llegaron a esos dos estados durante dos años y medio, así que la esclavitud Chattel continuó hasta el 19 de junio de 1865. Cuando llegó la libertad, las respuestas de los pueblos formalmente esclavizados fueron celebraciones espontáneas. Por favor, Dios, permite que la celebración de este año de Juneteenth sirva como recordatorio de tu amor permanente que nos libera y nos da el valor y la energía para luchar por la libertad en nuestras congregaciones y comunidades. En tu gran misericordia, **recibe nuestra oración.**

### Acción de gracias por los santos

Te damos gracias, Santo Dios, por la vida fiel y el testimonio de Clementa, Cynthia, Daniel, DePayne, Ethel, Myra, Sharonda, Susie y Tywanza, los Emanuel Nine. Que su fe y su testimonio de tu amor perdonador en Jesucristo inspiren a todas las personas a seguir caminos de justicia, valor y amor abnegado. En tu gran misericordia, **recibe nuestra oración.**

### Despida

L: Ve en paz para actuar con justicia, ama la misericordia y camina humildemente con Dios.

Todos: ¡Lo haré!

*Partir en una reflexión silenciosa sobre las vidas perdidas y cómo mantener viva su memoria en su propio ministerio.*



## **CYNTHIA GRAHAM HURD**

Durante más de tres décadas, Cynthia Graham Hurd ayudó a su comunidad y vecinos a conectarse con los recursos y las oportunidades que se encuentran en la biblioteca pública. Los niños, especialmente, sabían que ella siempre estaba lista para ayudarlos, ya sea que necesitaran ayuda con la tarea o un libro nuevo "perfecto" para un lector principiante.

Hurd, nativa de Charleston, asistió a la escuela primaria James Simmons y a la escuela secundaria de Charleston. Se graduó de la Universidad de Clark Atlanta en 1984, regresó a casa y comenzó una carrera de 31 años en la Biblioteca Pública del Condado de Charleston. Después de obtener una maestría en ciencias de la información bibliotecaria en la Universidad de Carolina del Sur, se convirtió en la gerente de la Biblioteca John L. Dart en 1990 en el vecindario de Charleston donde creció. En 2011, Hurd fue ascendida para dirigir la Biblioteca Regional de St. Andrews, una de las sucursales más concurridas del sistema del condado.

Fuera de su trabajo profesional, Hurd estuvo activa en su comunidad, sirviendo como miembro de la junta de la Autoridad de Vivienda del Condado de Charleston durante más de 20 años. También fue miembro de la junta de Septima P. Clark Corp., una organización sin fines de lucro que otorga pequeñas subvenciones a los programas de residentes para quienes viven en viviendas públicas. Hurd era miembro de la hermandad Alpha Kappa Alpha y pasaba tiempo trabajando a tiempo parcial en la Biblioteca Addlestone de la Universidad de Charleston. Fue miembro de toda la vida de la Iglesia Emanuel AME.

Después de su muerte, el College of Charleston cambió el nombre de su Beca Colonial, una beca académica completa para estudiantes del estado, la Beca Conmemorativa Cynthia Graham Hurd. Además, la Biblioteca Pública del Condado de Charleston cambió el nombre de la sucursal de la Biblioteca de St. Andrews que administraba a Biblioteca Regional Cynthia Graham Hurd St. Andrews.



**SUSIE J. JACKSON**

Susie J. Jackson, de 87 años, vivió una vida llena de energía y amor por su familia y otros miembros de la iglesia.

Miembra de la Iglesia Emanuel AME durante muchos años, Jackson era un habitual en los servicios dominicales y los estudios bíblicos de los miércoles por la noche. Ella sirvió como fideicomisaria y como acomodadora. Cantó en el coro de adultos durante muchos años y luego disfrutó de ser miembro del grupo de personas mayores de la iglesia.

Jackson asistió a la escuela primaria Buist y a la escuela secundaria Burke en Charleston. Ella era una de seis hermanas y cuatro hermanos y estaba casada con el fallecido Walter Jackson. Ella y su esposo criaron a su hijo, Walter Jr., en el lado este de Charleston, y luego ella crió a una hija, Annette Jackson. Cuando Walter Jr. se mudó de la casa, Jackson mostró su espíritu de “buen samaritano” y ofreció su habitación a dos jóvenes de su vecindario que necesitaban refugio.

Los amigos cercanos y la familia recuerdan que, como octogenaria, Jackson estaba sana, activa y no mostraba signos de desaceleración. Adoraba a sus tres nietos y sus ocho bisnietos. Nunca se perdió una graduación porque era una apasionada de la educación.

Jackson era de buen corazón y solía dedicar su tiempo y sus recursos. Su hogar era cálido, acogedor y siempre un lugar popular para disfrutar de buena comida, compañerismo y diversión.

Dos semanas antes de su muerte, Jackson hizo un viaje para ver la graduación de una prima y visitar a su hijo y nietos en Cleveland, Ohio. Este viaje fue un poco diferente porque decidió dejar tarjetas a sus bisnietos para sus próximos cumpleaños. Normalmente los habría enviado por correo desde su casa en Charleston. Era como si supiera que no los volvería a ver.

El legado de amor y servicio de Jackson a los demás ha tocado a muchas personas que han llegado a apreciarla como una sierva dedicada de Dios.





**ETHEL LEE LANCE**

La vida de Ethel Lee Lance, de 70 años, personificó la lealtad, la coherencia y la dedicación al servicio de los demás. Nacida en Charleston, donde ella y su esposo Nathaniel Lance criaron a su familia, Lance fue miembro de toda la vida de la Iglesia Emanuel AME. Se enorgullecía de su iglesia, trabajaba como conserje y ayudaba a mantener limpias sus instalaciones durante cinco años. Ya sea que estuviera trabajando, asistiendo a los servicios religiosos o estudiando su Biblia, Lance estaba en Emanuel AME casi siete días a la semana.

Lance era una gran trabajadora, y en 1968, cuando abrió el Auditorio Municipal Gaillard de Charleston, comenzó a trabajar allí como conserje y trabajó allí hasta que se jubiló en 2002. Le encantaba llevar a su familia a ver actuaciones de gospel en el auditorio cuando tenía una noche apagada. Dos de las hijas de Lance incluso celebraron su boda en el Gaillard.

Matriarca en todos los sentidos, se dedicó al bienestar de su familia. Condujo a su familia a través de la desesperación cuando su esposo murió en 1988 y cuando su hija, Terrie Washington, murió en 2013. Brandon Risher, el mayor de los nietos de Lance, la recuerda como un símbolo de amor. Otros nietos recuerdan que ella los alentó firmemente a tener éxito y siempre les servía sémola y tocino para el desayuno. La amorosa familia de Lance incluye cinco hijos, seis nietos y cuatro bisnietos. Nunca tuvo la oportunidad de ver a su bisnieto más joven, Jonquil Lance Jr., quien nació justo antes de la tragedia.

A su funeral en la Royal Missionary Baptist Church en North Charleston asistieron líderes de derechos civiles como Jesse Jackson y Al Sharpton, y líderes políticos como la gobernadora Nikki Haley, el representante de los Estados Unidos Mark Sanford y el alcalde de Charleston Joe Riley. El coro cantó "One Day at a Time", la canción gospel favorita de Lance. Su hija dijo que la canción le dio fuerza en tiempos difíciles.



## THE REV. DEPAYNE VONTRESE MIDDLETON

La reverendo DePayne Vontrese Middleton, de 49 años, de Hollywood nació en una familia de fe y ministros. Además de poderosas habilidades de oratoria, también tenía talento para el canto y compartió este don con muchas congregaciones y coros en el área de Charleston. Cuando decidió convertirse en ministra, sirvió en Mt. Mariah Missionary Baptist Church en North Charleston antes de ministrar en Emanuel AME, a la que se unió en marzo de 2015.

La reina de su escuela secundaria, Middleton obtuvo una licenciatura en biología de Columbia College en 1989 y una maestría en administración organizacional de Southern Wesleyan University en 1994.

En 2005, se jubiló como directora del programa de subvenciones en bloque para el desarrollo comunitario del condado de Charleston. En 2015, comenzó a trabajar para Southern Wesleyan University, su alma mater, como coordinadora de admisiones para el centro de aprendizaje de Charleston de la escuela. Escritora de subvenciones con experiencia, también trabajó para agencias locales y estatales en varios roles y como administradora / analista de datos para la Universidad Médica de Carolina del Sur. Dos veces dirigió la oficina de la Oficina del Censo de Charleston.

Era madre de cuatro hijas: Gracyn, Kaylin, Hali y Czana. Eran la prioridad de su vida y les inculcó la pasión por la educación, la aventura y la individualidad.

Middleton vivió una vida dedicada a su fe cristiana y a ayudar a los demás. Una co-ministra recordó que cada vez que Middleton se encontraba con alguien pidiendo oraciones, ella se detenía de inmediato y oraba con ellos en el acto.

La gobernadora Nikki Haley, el alcalde de Charleston Joseph Riley y el líder de derechos civiles Jesse Jackson asistieron al funeral de Middleton. El servicio concluyó con aplausos, alabanzas y cantos, la liberación de una bandada de palomas y el himno "Cuando todos lleguemos al cielo".



## THE REV. CLEMENTA CARLOS PINCKNEY

El reverendo Clementa C. Pinckney, de 41 años, vivió gran parte de su vida en Ridgeland, pero dejó un impacto positivo como pastor y estadista mucho más allá del condado rural de Jasper. Como pastor, sirvió a miles de feligreses en muchas iglesias de Carolina del Sur y fue un miembro destacado del Senado de Carolina del Sur.

Nacido en una familia con un legado de liderazgo eclesiástico y activismo por los derechos civiles, Pinckney se graduó magna cum laude de la Universidad de Allen, donde fue elegido presidente de la clase de primer año, de último año y del cuerpo estudiantil. Fue nombrado uno de los mejores estudiantes universitarios de Estados Unidos por la revista Ebony y recibió una beca de investigación de verano Woodrow Wilson de la Universidad de Princeton en los campos de políticas públicas y asuntos internacionales. Recibió una beca de posgrado en la Universidad de Carolina del Sur, donde obtuvo una maestría en administración pública.

A los 13 años, Pinckney se sintió llamado a convertirse en pastor y fue ordenado sacerdote a los 18. Después de completar sus estudios en Allen y USC, obtuvo una Maestría en Divinidad del Lutheran Theological Southern Seminary. Dirigió iglesias en todo el estado antes de convertirse en pastor principal de la Iglesia Emanuel AME en 2010. En el momento de su muerte, estaba cursando un doctorado en Wesley Theological Seminary en Washington D.C., que fue otorgado póstumamente.

Pinckney fue el afroamericano más joven elegido para la Asamblea General de Carolina del Sur, convirtiéndose en representante estatal a los 23 años y senador a los 27. Se hizo conocido por predicar discretamente con el ejemplo, abogar por problemas de salud y educación y oponerse apasionadamente a la violencia armada.

Pinckney, un orador talentoso, era un humilde servidor público con un comportamiento tranquilo, un esposo devoto para su esposa, Jennifer, y un padre amoroso para sus hijas, Eliana y Malana. El presidente Barack Obama elogió a Pinckney en su funeral, al que asistieron el vicepresidente Joe Biden, la gobernadora Nikki Haley y numerosos dignatarios y líderes de la iglesia.



## TYWANZA KIBWE DIOP SANDERS

Tywanza Sanders, de 26 años, era un hombre joven y vibrante con muchos talentos e intereses que estaba dispuesto a dar su vida por otro.

Nacido en Charleston, "Wanza" era conocido por su amplia sonrisa y su actitud positiva ante la vida.

Sanders se graduó de James Island Charter High School en 2006, donde fue miembro del equipo de fútbol Trojan, Future Business Leaders of America y otras organizaciones estudiantiles. Sanders también filmó partidos de baloncesto en casa para el equipo de noticias de periodismo televisivo de la escuela. Después de la secundaria, obtuvo un título en administración de empresas de la Universidad de Allen, donde se le conocía como un estudiante serio comprometido con su educación. Mientras estuvo en Allen, equilibró los cursos, los trabajos a tiempo parcial y la membresía en organizaciones estudiantiles como la Asociación Nacional de Contadores Negros y la Asociación Nacional de MBA Negros.

Después de graduarse, Sanders regresó a Charleston y, mientras tenía dos trabajos, comenzó a hacer planes para asistir a la escuela de posgrado. En su tiempo libre, disfrutaba escribiendo letras de rap y poesía y participaba en poesía slams. En el momento de su muerte, estaba en proceso de publicar su propio libro de poesía titulado "Tragedia", que abordaba temas de violencia, pobreza y desigualdad. Sanders tocaba el teclado y otros instrumentos y disfrutaba andar en patineta y actuar.

Cuando Sanders no estaba estudiando o trabajando, a menudo se le podía encontrar en la Iglesia Emanuel AME estudiando la Biblia con su comunidad unida de familiares y amigos.

El acto final de Sanders fue de heroísmo desinteresado. Cuando sonaron disparos en Emanuel, se paró frente a su tía abuela, Susie Jackson, dando su vida en un intento por salvar la de ella. Oportunamente, las vidas de Sanders y Jackson se celebraron en un funeral conjunto, al que asistieron cientos de dolientes, incluida la gobernadora Nikki Haley.



## THE REV. DANIEL L. SIMMONS SR.

El reverendo Daniel Simmons Sr. era un caballero, un líder, un ávido defensor de la educación y un siervo de Cristo. Un predicador de cuarta generación que trabajó diligentemente para expandir la Iglesia AME, fue reconocido cariñosamente como el corazón espiritual del Séptimo Distrito Episcopal, lo que le valió el nombre de "Super Simmons del Super Seventh".

Simmons y su esposa Annie Graham Simmons tuvieron dos hijos, Daniel L. Simmons Jr. y Rose Ann Simmons. Obtuvo una licenciatura en administración de educación de la Universidad de Allen en Columbia, una maestría en trabajo social de la Universidad de Carolina del Sur y una maestría en Divinidad con concentración en Liderazgo y Teología del Seminario Teológico Luterano del Sur en Columbia.

Simmons fue pastor principal en ocho iglesias diferentes de AME durante treinta años y dedicó su vida a enseñar la verdad de la Palabra de Dios. Quería que todos experimentaran una relación vibrante con Cristo y caminaran en la voluntad de Dios. Simmons inició nuevos programas y ministerios de alcance, mejorando las comunidades a las que sirvió como pastor. En Greater Zion AME Church en Awendaw, lanzó el primer programa de comidas calientes, abierto a todos los ciudadanos. Después de servir honorablemente a su país en el ejército de los Estados Unidos durante la guerra de Vietnam, Simmons fue contratado por el Departamento de Correcciones de Carolina del Sur como maestro y consejero. Simmons también trabajó con Greyhound Bus Company como uno de los primeros conductores negros contratados a principios de la década de 1970, Metropolitan Life Insurance Company, Departamento de Asuntos de Veteranos y el Centro de Rehabilitación Vocacional.

Después de jubilarse en 2013, el reverendo Clementa Pinckney le pidió que se uniera al personal ministerial de la Iglesia Emanuel, donde continuó enseñando y ayudando a desarrollar el equipo de liderazgo de la iglesia. Simmons fue miembro de varias organizaciones, incluida Phi Beta Sigma Fraternity y Capital City Lodge No. 47.

Simmons destacó la importancia de la educación para sus hijos, nietos y otros jóvenes. Simmons amaba la música jazz y las artes visuales. Fue un hombre de gran inteligencia, determinación y responsabilidad, cualidades que le permitieron dejar un legado de fe y compasión.



## MYRA SINGLETON QUARLES THOMPSON

Myra Singleton Quarles Thompson, nativa de Charleston, se unió a la Iglesia Emanuel AME cuando era una niña, comenzando una vida de devoción a la iglesia y sus miembros. Su profunda fe y amor por los miembros de la iglesia la llevaron a estudiar para convertirse en ministra y, justo antes de su muerte, se renovó su certificado de predicación.

Thompson, una de 16 hijos, asistió a Livingstone College, donde fue miembro de la banda de música. Más tarde se trasladó a Benedict College, donde obtuvo una licenciatura en educación inglesa y se convirtió en un miembro orgulloso de la hermandad de mujeres Delta Sigma Theta. Continuó su educación en el Citadel Military College de Charleston, donde obtuvo una maestría en educación en lectura y un segundo grado de maestría en educación en consejería escolar. Thompson fue consejera y maestra jubilada de la escuela del condado de Charleston, donde enseñó en Brentwood Middle School en North Charleston durante muchos años.

Estaba casada con el reverendo Anthony B. Thompson, vicario de la Iglesia Episcopal Reformada de la Santísima Trinidad en Charleston. Sus dos hijos, Kevin Singleton y Denise Quarles, y dos nietos eran su orgullo y alegría.

Thompson era ampliamente conocida entre sus compañeros miembros de la iglesia por su apasionada devoción al mantenimiento de la iglesia en la que creció. Como miembro de larga data del comité de propiedad de Emanuel, Thompson se interesó personalmente en cuidar las instalaciones de la iglesia. Desde reemplazar bombillas en los candelabros del santuario hasta ayudar con la renovación de la casa parroquial de Emanuel, Thompson participó en ayudar a garantizar que la condición física de Emanuel reflejara la condición espiritual de los miembros.

El funeral de Thompson se llevó a cabo en la iglesia Emanuel. Cientos de personas rodearon la cuadra de Calhoun Street y llenaron el santuario para presentar sus respetos a la familia. Entre los asistentes se encontraban el senador estadounidense Tim Scott, la gobernadora Nikki Haley, el alcalde de Charleston Joe Riley y David A. Swinton, presidente de Benedict College.



## REV. SHARONDA COLEMAN-SINGLETON

Sharonda Coleman-Singleton, pastora asistente de la Iglesia Mother Emanuel AME, pasó su vida marcando una diferencia duradera en las vidas de los jóvenes.

Originaria de Newark, Nueva Jersey, donde se graduó de la escuela secundaria de Vailsburg en 1987, Coleman-Singleton se inscribió en la Universidad Estatal de Carolina del Sur para obtener una licenciatura en patología del habla y audiología. Fuera del salón de clases, era miembro de la hermandad de mujeres Alpha Kappa Alpha y ganadora de premios. Ella ayudó a impulsar al equipo de pista y campo de la SCSU a un campeonato de conferencias. Después de completar sus estudios universitarios, asistió a la Universidad Estatal de Montclair y obtuvo una maestría en patología y lenguaje del habla.

Coleman-Singleton comenzó su carrera profesional como patóloga del habla y el lenguaje en escuelas de Georgia, antes de mudarse a Goose Creek High School en 2008. Su experiencia deportiva y su amor por los jóvenes la llevaron rápidamente a convertirse también en la entrenadora en jefe de la pista de chicas. -Equipo de campo. Durante los siguientes siete años, se ganó una reputación en toda la escuela por alentar, asesorar y defender con determinación a las mujeres jóvenes a las que entrenaba.

Cristiano fiel, Coleman-Singleton fue ministro laico en Mother Emanuel, trabajando con los ministerios de jóvenes y adultos jóvenes.

Pero el mayor orgullo de Coleman-Singleton era su familia, especialmente sus hijos y su hija: Christopher, Caleb y Camryn Singleton. Una madre cariñosa, participó en su educación y disfrutó animando a los Gators en los eventos de Goose Creek, así como a los Buccaneers de Charleston Southern University, donde Christopher pasó a jugar béisbol.

## Thank you to all who gathered this evening

Damos las gracias al obispo Ortiz por su apoyo al Equipo Racial y a los ministros y líderes laicos que sirvieron de facilitadores adicionales en las salas de esta noche.

Lo invitamos a seguir hablando a través de la iniciativa Sacred Grounds del Equipo de Equidad Racial del Sínodo de Metro D.C.

Obtenga más información en: <http://metrocelca.org/ministries-2/racialequity> and <http://metrocelca.org/sacredground>.

## Racial Equity Team Members

La reverenda Karen Brau, codirectora

El reverendo Franklin Morales, codirector

El reverendo Lamar Bailey, enlace del personal del Sínodo

La reverenda Heidi Eickstadt

La reverenda Renata Eustis

El reverendo Tom Knoll

La reverenda Amy Reumann

La reverenda Angela Shannon

Jennifer Slagle-Peck

Shannon Spence

Ted Steege

Jon Summerlot

Duke Taylor

## Biografías del Emanuel 9

Agradecido tomado de <https://www.cbsnews.com/pictures/church-shooting-victims/4/>.

Imágenes de <https://emanuelnine.org>.